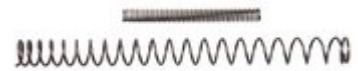


COLT COMMANDER VARIABLE POWER RECOIL SPRING - 12 LB. WOLFF VARIABLE POWER SPRING FOR COLT COMMANDER

Variable rate springs function correctly with a wider range of loads than fixed rate springs can. Rate increases as spring is compressed; gives greater protection against frame battering, more consistent lockup and improved feeding, while allowing easier manual cycling of the action. All springs are variable power. 18 lb. spring is factory standard; includes extra power firing pin spring.

12 lb. Wolff Variable Power Spring for Colt Commander



Attributes

- Name: 12 LB. WOLFF VARIABLE POWER SPRING FOR COLT COMMANDER
- Manufacturer: WOLFF
- Product no.: 969425120
- Mfr. No.: 42512
- Make: 1911
- Model: Commander
- Pounds: 12 lbs
- Delivery weight: 0.014kg

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweisanleitung für die COLT COMMANDER VARIABLE POWER RECOIL SPRING 12 LB. WOLFF VARIABLE POWER SPRING FÜR COLT COMMANDER](#)
- [English: Safety Instruction Guide for COLT COMMANDER VARIABLE POWER RECOIL SPRING 12 LB. WOLFF VARIABLE POWER SPRING FOR COLT COMMANDER](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el MUELLE DE RETROCESO VARIABLE DE POTENCIA DE 12 LB. WOLFF PARA COLT COMMANDER](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le RESSORT VARIABLE DE RECOIL 12 LB. WOLFF POUR COLT COMMANDER](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per la MOLLA DI RECUPERO A POTENZA VARIABILE COLT COMMANDER 12 LB. WOLFF](#)
- [Norsk: Sikkerhetsinstruksjonsguide for COLT COMMANDER VARIABLE POWER RECOIL SPRING 12 LB. WOLFF VARIABLE POWER SPRING FOR COLT COMMANDER](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla SPRĘŻYNY POWROTNEJ O ZMIENNEJ MOCY 12 LB. WOLFF DLA COLT COMMANDER](#)
- [Suomi: Turvaohjeet COLT COMMANDER VARIABLE POWER RECOIL SPRING 12 LB. WOLFF VARIABLE POWER SPRINGILLE](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktionsguide för COLT COMMANDER VARIABLE POWER RECOIL SPRING 12 LB. WOLFF VARIABLE POWER SPRING FÖR COLT COMMANDER](#)
- [Český: Bezpečnostní pokyny pro COLT COMMANDER VARIABLE POWER RECOIL SPRING 12 LB. WOLFF VARIABLE POWER SPRING FOR COLT COMMANDER](#)

Sicherheitshinweisanleitung für die COLT COMMANDER VARIABLE POWER RECOIL SPRING 12 LB. WOLFF VARIABLE POWER SPRING FÜR COLT COMMANDER

Einführung

Danke, dass du dich für die COLT COMMANDER VARIABLE POWER RECOIL SPRING 12 LB. von WOLFF entschieden hast. Dieses Produkt wurde entwickelt, um die Leistung deiner Colt Commander Feuerwaffe zu verbessern. Um einen sicheren Betrieb und Umgang zu gewährleisten, lies bitte die Anweisungen und Sicherheitsrichtlinien in diesem Dokument sorgfältig durch und befolge sie.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Behandle jede Feuerwaffe immer so, als wäre sie geladen.
- Stelle sicher, dass die Feuerwaffe jederzeit in eine sichere Richtung zeigt.
- Halte deinen Finger vom Abzug, bis du bereit bist zu schießen.
- Trage geeignete Schutzausrüstung, einschließlich Augen und Gehörschutz, beim Umgang mit Feuerwaffen.
- Bewahre die Rückstoßfeder und alle Komponenten der Feuerwaffe an einem sicheren Ort auf, außerhalb der Reichweite von Kindern und unbefugten Personen.
- Überprüfe regelmäßig deine Rückstoßfeder auf Anzeichen von Abnutzung oder Beschädigung.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Verwende die Rückstoßfeder nur mit dem Colt Commander Modell.
- Stelle sicher, dass die Rückstoßfeder mit deinem spezifischen Feuerwaffenmodell kompatibel ist.
- Modifiziere die Rückstoßfeder nicht und verwende sie nicht zusammen mit anderen nicht kompatiblen Teilen.
- Sei vorsichtig mit der Spannung der Feder; eine 12 lb. Feder kann mehr Kraft zum Komprimieren erfordern als leichtere Federn.
- Befolge immer die Herstelleranweisungen für Installation und Verwendung.

Anweisungen zur Installation und Verwendung

1. Vorbereitung:

- Stelle sicher, dass die Feuerwaffe entladen ist und in eine sichere Richtung zeigt.
- Besorge dir die notwendigen Werkzeuge, einschließlich eines Schlagwerkzeugs und einer Werkbankzange (falls benötigt).

2. Installation:

- Entferne den Schlitten vom Rahmen der Colt Commander.
- Entferne die alte Rückstoßfeder, indem du sie vorsichtig komprimierst und aus dem Führungsrohr herausziehst.
- Setze die neue 12 lb. Wolff Variable Power Rückstoßfeder auf das Führungsrohr.
- Stelle sicher, dass die Feder richtig sitzt und mit dem Führungsrohr ausgerichtet ist.

3. Wiedierzusammenbau:

- Setze den Schlitten wieder auf den Rahmen, wobei du darauf achtest, dass alle Komponenten richtig ausgerichtet sind.
- Überprüfe die Funktion des Schlittens, um einen reibungslosen Betrieb sicherzustellen.
- Führe einen Funktionscheck durch, um zu verifizieren, dass die Feuerwaffe korrekt funktioniert.

4. Verwendung:

- Achte beim Gebrauch der Feuerwaffe auf die Leistung der Rückstoßfeder. Wenn du übermäßige Abnutzung oder Fehlfunktionen bemerkst, stelle die Verwendung ein und konsultiere einen qualifizierten Büchsenmacher.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge die Rückstoßfeder gemäß den örtlichen Vorschriften.
- Entsorge die Rückstoßfeder nicht im regulären Haushaltsmüll.
- Berücksichtige Recyclingoptionen für Metallkomponenten, wo dies anwendbar ist.

Kontaktinformation für weitere Unterstützung

Für Anfragen bezüglich der Sicherheit und Leistung der COLT COMMANDER VARIABLE POWER RECOIL SPRING 12 LB. wende dich bitte an deinen örtlichen Händler oder die Website des Herstellers für weitere Unterstützung.

Indem du diese Sicherheitsanweisungen befolgst, stellst du nicht nur deine Sicherheit, sondern auch die optimale Leistung deiner Colt Commander Feuerwaffe sicher. Priorisiere immer Sicherheit und verantwortungsvollen Umgang beim Gebrauch von Feuerwaffen.

Safety Instruction Guide for COLT COMMANDER VARIABLE POWER RECOIL SPRING 12 LB. WOLFF VARIABLE POWER SPRING FOR COLT COMMANDER

Introduction

Thank you for choosing the COLT COMMANDER VARIABLE POWER RECOIL SPRING 12 LB. manufactured by WOLFF. This product is designed to enhance the performance of your Colt Commander firearm. To ensure safe operation and handling, please read and follow the instructions and safety guidelines outlined in this document.

General Safety Guidelines

- Always treat every firearm as if it is loaded.
- Ensure that the firearm is pointed in a safe direction at all times.
- Keep your finger off the trigger until you are ready to shoot.
- Use appropriate protective gear, including eye and ear protection, when handling firearms.
- Store the recoil spring and all firearm components in a secure location, out of reach of children and unauthorized users.
- Regularly inspect your recoil spring for signs of wear or damage.

Specific Safety Precautions for Use

- Only use the recoil spring with the Colt Commander model.
- Ensure that the recoil spring is compatible with your specific firearm model.
- Do not modify the recoil spring or use it in conjunction with other noncompatible parts.
- Be cautious of the spring's tension; a 12 lb. spring may require more force to compress compared to lighter springs.
- Always follow the manufacturer's guidelines for installation and usage.

Instructions for Installation and Usage

1. Preparation:

- Ensure the firearm is unloaded and pointed in a safe direction.
- Gather necessary tools, including a punch tool and a bench vice (if needed).

2. Installation:

- Remove the slide from the frame of the Colt Commander.
- Remove the old recoil spring by carefully compressing it and sliding it out of the guide rod.
- Insert the new 12 lb. Wolff Variable Power Recoil Spring onto the guide rod.
- Ensure that the spring is seated properly and aligned with the guide rod.

3. Reassembly:

- Reattach the slide to the frame, ensuring all components are properly aligned.
- Test the action of the slide to ensure smooth operation.
- Perform a function check to verify that the firearm operates correctly.

4. Usage:

- When using the firearm, monitor the performance of the recoil spring. If you notice excessive wear

or malfunction, discontinue use and consult a qualified gunsmith.

Disposal Instructions

- Dispose of the recoil spring in accordance with local regulations.
- Do not dispose of the recoil spring in regular household waste.
- Consider recycling options for metal components where applicable.

Contact Information for Further Support

For any inquiries regarding the safety and performance of the COLT COMMANDER VARIABLE POWER RECOIL SPRING 12 LB., please refer to your local retailer or the manufacturer's website for further assistance.

By following these safety instructions, you will ensure not only your safety but also the optimal performance of your Colt Commander firearm. Always prioritize safety and responsible handling when using firearms.

Guía de Instrucciones de Seguridad para el MUELLE DE RETROCESO VARIABLE DE POTENCIA DE 12 LB. WOLFF PARA COLT COMMANDER

Introducción

Gracias por elegir el MUELLE DE RETROCESO VARIABLE DE POTENCIA DE 12 LB. fabricado por WOLFF. Este producto está diseñado para mejorar el rendimiento de tu arma Colt Commander. Para garantizar un funcionamiento y manejo seguros, por favor lee y sigue las instrucciones y pautas de seguridad que se presentan en este documento.

Pautas Generales de Seguridad

- Siempre trata cada arma de fuego como si estuviera cargada.
- Asegúrate de que el arma esté apuntando en una dirección segura en todo momento.
- Mantén tu dedo fuera del gatillo hasta que estés listo para disparar.
- Usa equipo de protección adecuado, incluyendo protección ocular y auditiva, al manejar armas de fuego.
- Almacena el muelle de retroceso y todos los componentes del arma en un lugar seguro, fuera del alcance de niños y personas no autorizadas.
- Inspecciona regularmente tu muelle de retroceso en busca de signos de desgaste o daño.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- Usa el muelle de retroceso solo con el modelo Colt Commander.
- Asegúrate de que el muelle de retroceso sea compatible con tu modelo específico de arma.
- No modifiques el muelle de retroceso ni lo uses junto con otras piezas no compatibles.
- Ten cuidado con la tensión del muelle; un muelle de 12 lb puede requerir más fuerza para comprimirlo en comparación con muelles más ligeros.
- Siempre sigue las pautas del fabricante para la instalación y el uso.

Instrucciones para la Instalación y el Uso

1. Preparación:

- Asegúrate de que el arma esté descargada y apuntando en una dirección segura.
- Reúne las herramientas necesarias, incluyendo una herramienta de punzonado y un banco de trabajo (si es necesario).

2. Instalación:

- Retira la corredera del armazón de la Colt Commander.
- Quita el muelle de retroceso viejo comprimiéndolo con cuidado y deslizándolo fuera de la varilla guía.
- Inserta el nuevo muelle de retroceso variable de potencia de 12 lb. Wolff en la varilla guía.
- Asegúrate de que el muelle esté colocado correctamente y alineado con la varilla guía.

3. Reensamblaje:

- Vuelve a colocar la corredera en el armazón, asegurándote de que todos los componentes estén alineados correctamente.
- Prueba la acción de la corredera para asegurarte de que funcione sin problemas.
- Realiza una verificación de funcionamiento para verificar que el arma opere correctamente.

4. Uso:

- Al usar el arma, monitorea el rendimiento del muelle de retroceso. Si notas desgaste excesivo o mal funcionamiento, interrumpe el uso y consulta a un armero calificado.

Instrucciones de Eliminación

- Desecha el muelle de retroceso de acuerdo con las regulaciones locales.
- No deseches el muelle de retroceso en la basura doméstica regular.
- Considera opciones de reciclaje para componentes metálicos donde sea aplicable.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta sobre la seguridad y el rendimiento del MUELLE DE RETROCESO VARIABLE DE POTENCIA DE 12 LB., por favor consulta a tu minorista local o al sitio web del fabricante para obtener más asistencia.

Al seguir estas instrucciones de seguridad, garantizarás no solo tu seguridad, sino también el rendimiento óptimo de tu arma Colt Commander. Siempre prioriza la seguridad y el manejo responsable al usar armas de fuego.

Guide de Sécurité pour le RESSORT VARIABLE DE RECOIL 12 LB. WOLFF POUR COLT COMMANDER

Introduction

Merci d'avoir choisi le RESSORT VARIABLE DE RECOIL 12 LB. WOLFF pour ton Colt Commander. Ce produit est conçu pour améliorer les performances de ton arme à feu. Pour garantir une utilisation et une manipulation sûres, lis et suis attentivement les instructions et les consignes de sécurité présentées dans ce document.

Directives Générales de Sécurité

- Traite toujours chaque arme à feu comme si elle était chargée.
- Assuretoi que l'arme est toujours pointée dans une direction sûre.
- Garde ton doigt en dehors de la détente jusqu'à ce que tu sois prêt à tirer.
- Utilise un équipement de protection approprié, y compris des lunettes et des protections auditives, lors de la manipulation des armes à feu.
- Range le ressort de recul et tous les composants de l'arme dans un endroit sécurisé, hors de portée des enfants et des utilisateurs non autorisés.
- Inspecte régulièrement ton ressort de recul pour détecter des signes d'usure ou de dommages.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- N'utilise le ressort de recul qu'avec le modèle Colt Commander.
- Assuretoi que le ressort de recul est compatible avec ton modèle d'arme spécifique.
- Ne modifie pas le ressort de recul et ne l'utilise pas en combinaison avec d'autres pièces non compatibles.
- Sois prudent avec la tension du ressort ; un ressort de 12 lb peut nécessiter plus de force pour être comprimé par rapport à des ressorts plus légers.
- Suis toujours les directives du fabricant pour l'installation et l'utilisation.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Préparation :

- Assuretoi que l'arme est déchargée et pointée dans une direction sûre.
- Rassemble les outils nécessaires, y compris un outil à poinçonner et un étau (si nécessaire).

2. Installation :

- Retire la glissière du cadre du Colt Commander.
- Retire l'ancien ressort de recul en le comprimant soigneusement et en le faisant glisser hors de la tige de guidage.
- Insère le nouveau ressort de recul variable Wolff de 12 lb sur la tige de guidage.
- Assuretoi que le ressort est bien en place et aligné avec la tige de guidage.

3. Remontage :

- Rattache la glissière au cadre, en veillant à ce que tous les composants soient correctement alignés.
- Teste le fonctionnement de la glissière pour garantir un fonctionnement fluide.
- Effectue un contrôle de fonctionnement pour vérifier que l'arme fonctionne correctement.

4. Utilisation :

- Lorsque tu utilises l'arme, surveille les performances du ressort de recul. Si tu remarques une usure excessive ou un dysfonctionnement, arrête l'utilisation et consulte un armurier qualifié.

Instructions de Mise au Rebut

- Élimine le ressort de recul conformément aux réglementations locales.
- Ne jette pas le ressort de recul avec les déchets ménagers ordinaires.
- Envisage des options de recyclage pour les composants métalliques lorsque cela est applicable.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question concernant la sécurité et les performances du RESSORT VARIABLE DE RECOIL 12 LB. WOLFF, réfère-toi à ton détaillant local ou au site web du fabricant pour obtenir une assistance supplémentaire.

En suivant ces instructions de sécurité, tu garantiras non seulement ta sécurité, mais aussi la performance optimale de ton Colt Commander. Priorise toujours la sécurité et la manipulation responsable lors de l'utilisation des armes à feu.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per la MOLLA DI RECUPERO A POTENZA VARIABILE COLT COMMANDER 12 LB. WOLFF

Introduzione

Grazie per aver scelto la MOLLA DI RECUPERO A POTENZA VARIABILE COLT COMMANDER 12 LB. prodotta da WOLFF. Questo prodotto è progettato per migliorare le prestazioni della tua arma Colt Commander. Per garantire un funzionamento e una manipolazione sicuri, ti preghiamo di leggere e seguire le istruzioni e le linee guida di sicurezza riportate in questo documento.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Tratta sempre ogni arma da fuoco come se fosse carica.
- Assicurati che l'arma sia puntata in una direzione sicura in ogni momento.
- Tieni il dito lontano dal grilletto fino a quando non sei pronto a sparare.
- Usa un adeguato equipaggiamento protettivo, compresi occhiali e protezioni per le orecchie, quando maneggi armi da fuoco.
- Conserva la molla di recupero e tutti i componenti dell'arma in un luogo sicuro, fuori dalla portata di bambini e utenti non autorizzati.
- Ispeziona regolarmente la molla di recupero per segni di usura o danni.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Utilizza la molla di recupero solo con il modello Colt Commander.
- Assicurati che la molla di recupero sia compatibile con il tuo specifico modello di arma.
- Non modificare la molla di recupero né utilizzarla in combinazione con altri componenti non compatibili.
- Fai attenzione alla tensione della molla; una molla da 12 lb può richiedere più forza per essere compressa rispetto a molle più leggere.
- Segui sempre le linee guida del produttore per l'installazione e l'uso.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Preparazione:

- Assicurati che l'arma sia scarica e puntata in una direzione sicura.
- Raccogli gli strumenti necessari, compreso un attrezzo per punzonare e una morsa (se necessario).

2. Installazione:

- Rimuovi il carrello dalla cornice della Colt Commander.
- Rimuovi la vecchia molla di recupero comprimendola con attenzione e facendola scorrere fuori dal perno guida.
- Inserisci la nuova molla di recupero a potenza variabile Wolff da 12 lb sul perno guida.
- Assicurati che la molla sia posizionata correttamente e allineata con il perno guida.

3. Riassemblaggio:

- Riattacca il carrello alla cornice, assicurandoti che tutti i componenti siano allineati correttamente.
- Testa il funzionamento del carrello per garantire un'operazione fluida.
- Esegui un controllo di funzionamento per verificare che l'arma operi correttamente.

4. Uso:

- Quando utilizzi l'arma, monitora le prestazioni della molla di recupero. Se noti usura eccessiva o malfunzionamenti, interrompi l'uso e consulta un armaiolo qualificato.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltisci la molla di recupero in conformità con le normative locali.
- Non smaltire la molla di recupero nei rifiuti domestici normali.
- Considera opzioni di riciclaggio per i componenti metallici, se applicabile.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per eventuali domande riguardanti la sicurezza e le prestazioni della MOLLA DI RECUPERO A POTENZA VARIABILE COLT COMMANDER 12 LB., ti invitiamo a rivolgerti al tuo rivenditore locale o al sito web del produttore per ulteriori assistenze.

Seguendo queste istruzioni di sicurezza, garantirai non solo la tua sicurezza, ma anche le prestazioni ottimali della tua arma Colt Commander. Dai sempre priorità alla sicurezza e alla manipolazione responsabile quando utilizzi armi da fuoco.

Sikkerhetsinstruksjonsguide for COLT COMMANDER VARIABLE POWER RECOIL SPRING 12 LB. WOLFF VARIABLE POWER SPRING FOR COLT COMMANDER

Introduksjon

Takk for at du valgte COLT COMMANDER VARIABLE POWER RECOIL SPRING 12 LB. produsert av WOLFF. Dette produktet er designet for å forbedre ytelsen til din Colt Commander skytevåpen. For å sikre trygg drift og håndtering, vennligst les og følg instruksjonene og sikkerhetsretningslinjene som er beskrevet i dette dokumentet.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Behandle alltid hvert skytevåpen som om det er ladd.
- Sørg for at skytevåpenet alltid peker i en sikker retning.
- Hold fingeren unna avtrekkeren til du er klar til å skyte.
- Bruk passende verneutstyr, inkludert øye og hørselsvern, når du håndterer skytevåpen.
- Oppbevar rekylen og alle skytevåpenkomponenter på et sikkert sted, utilgjengelig for barn og uautoriserte brukere.
- Inspeksjoner regelmessig rekylen for tegn på slitasje eller skade.

Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

- Bruk kun rekylen med Colt Commandermodellen.
- Sørg for at rekylen er kompatibel med din spesifikke våpenmodell.
- Ikke modifier rekylen eller bruk den sammen med andre ikkekompatible deler.
- Vær forsiktig med fjærens spenning; en 12 lb. fjær kan kreve mer kraft for å komprimere sammenlignet med lettere fjærer.
- Følg alltid produsentens retningslinjer for installasjon og bruk.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Forberedelse:

- Sørg for at skytevåpenet er uladd og peker i en sikker retning.
- Samle nødvendige verktøy, inkludert et stempelverktøy og en benkeklem (hvis nødvendig).

2. Installasjon:

- Fjern skinnet fra rammen av Colt Commander.
- Fjern den gamle rekylen ved å komprimere den forsiktig og skyve den ut av guide stangen.
- Sett den nye 12 lb. Wolff Variable Power Recoil Spring på guide stangen.
- Sørg for at fjæren er riktig plassert og justert med guide stangen.

3. Montering:

- Fest skinnet til rammen, og sørg for at alle komponenter er riktig justert.
- Test bevegelsen av skinnet for å sikre jevn drift.
- Utfør en funksjonskontroll for å bekrefte at skytevåpenet fungerer korrekt.

4. Bruk:

- Når du bruker skytevåpenet, overvåk ytelsen til rekyl. Hvis du merker overdreven slitasje eller feil, avbryt bruken og kontakt en kvalifisert gunsmith.

Avfallsinstruksjoner

- Kast rekyl i samsvar med lokale forskrifter.
- Ikke kast rekyl i vanlig husholdningsavfall.
- Vurder resirkuleringsalternativer for metallkomponenter der det er aktuelt.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For eventuelle forespørsel om sikkerhet og ytelse til COLT COMMANDER VARIABLE POWER RECOIL SPRING 12 LB., vennligst referer til din lokale forhandler eller produsentens nettsted for videre assistanse.

Ved å følge disse sikkerhetsinstruksjonene vil du sikre ikke bare din egen sikkerhet, men også optimal ytelse av ditt Colt Commander skytevåpen. Prioriter alltid sikkerhet og ansvarlig håndtering når du bruker skytevåpen.

Instrukcja Bezpieczeństwa dla SPRĘŻYNY POWROTNEJ O ZMIENNEJ MOCY 12 LB. WOLFF DLA COLT COMMANDER

Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór SPRĘŻYNY POWROTNEJ O ZMIENNEJ MOCY 12 LB. produkowanej przez WOLFF. Produkt ten został zaprojektowany, aby poprawić wydajność Twojej broni Colt Commander. Aby zapewnić bezpieczną obsługę i użytkowanie, prosimy o dokładne zapoznanie się z instrukcjami oraz wytycznymi bezpieczeństwa zawartymi w tym dokumencie.

Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Zawsze traktuj każdą broń jako załadowaną.
- Upewnij się, że broń jest skierowana w bezpiecznym kierunku przez cały czas.
- Trzymaj palec z dala od spustu, dopóki nie jesteś gotowy do strzału.
- Używaj odpowiedniego sprzętu ochronnego, w tym ochrony oczu i uszu, podczas obsługi broni.
- Przechowuj sprężynę powrotną oraz wszystkie elementy broni w bezpiecznym miejscu, z dala od dzieci i osób nieupoważnionych.
- Regularnie sprawdzaj swoją sprężynę powrotną pod kątem oznak zużycia lub uszkodzeń.

Szczególne Środki Ostrożności przy Użyciu

- Używaj sprężyny powrotnej tylko z modelem Colt Commander.
- Upewnij się, że sprężyna powrotna jest kompatybilna z Twoim konkretnym modelem broni.
- Nie modyfikuj sprężyny powrotnej ani nie używaj jej w połączeniu z innymi niekompatybilnymi częściami.
- Zachowaj ostrożność przy napięciu sprężyny; sprężyna 12 lb może wymagać większej siły do kompresji w porównaniu do lżejszych sprężyn.
- Zawsze postępuj zgodnie z wytycznymi producenta dotyczącymi instalacji i użytkowania.

Instrukcje Instalacji i Użytkowania

1. Przygotowanie:

- Upewnij się, że broń jest rozładowana i skierowana w bezpiecznym kierunku.
- Zbierz niezbędne narzędzia, w tym narzędzie do wbijania i imadło warsztatowe (jeśli potrzebne).

2. Instalacja:

- Usuń zamek z ramy Colt Commander.
- Usuń starą sprężynę powrotną, ostrożnie ją kompresując i wyciągając z prowadnicy.
- Włóż nową sprężynę powrotną Wolff Variable Power 12 lb na prowadnicę.
- Upewnij się, że sprężyna jest prawidłowo osadzona i wyrównana z prowadnicą.

3. Ponowne Złożenie:

- Przywróć zamek do ramy, upewniając się, że wszystkie elementy są prawidłowo wyrównane.
- Sprawdź działanie zamka, aby upewnić się, że działa płynnie.
- Wykonaj test funkcjonalny, aby zweryfikować, że broń działa prawidłowo.

4. Użytkowanie:

- Podczas korzystania z broni monitoruj wydajność sprężyny powrotnej. Jeśli zauważysz nadmierne zużycie lub awarię, zaprzestań użytkowania i skonsultuj się z wykwalifikowanym rusznikarzem.

Instrukcje Utylizacji

- Utylizuj sprężynę powrotną zgodnie z lokalnymi przepisami.
- Nie wyrzucaj sprężyny powrotnej do zwykłych odpadów domowych.
- Rozważ opcje recyklingu dla metalowych komponentów, gdzie to możliwe.

Informacje Kontaktowe w Celach Dalszego Wsparcia

W przypadku jakichkolwiek zapytań dotyczących bezpieczeństwa i wydajności SPRĘŻYNY POWROTNEJ O ZMIENNEJ MOCY 12 LB., prosimy o kontakt z lokalnym sprzedawcą lub odwiedzenie strony internetowej producenta w celu uzyskania dalszej pomocy.

Przestrzegając tych instrukcji bezpieczeństwa, zapewnisz nie tylko swoje bezpieczeństwo, ale także optymalną wydajność swojej broni Colt Commander. Zawsze stawiaj na pierwszym miejscu bezpieczeństwo i odpowiedzialne obchodzenie się z bronią.

Turvaohjeet COLT COMMANDER VARIABLE POWER RECOIL SPRING 12 LB. WOLFF VARIABLE POWER SPRINGILLE

Johdanto

Kiitos, että valitsit COLT COMMANDER VARIABLE POWER RECOIL SPRING 12 LB., jonka on valmistanut WOLFF. Tämä tuote on suunniteltu parantamaan Colt Commander aseesi suorituskykyä. Varmistaaksesi turvallisen käytön ja käsittelyn, lue ja noudata tämän asiakirjan ohjeita ja turvaohjeita.

Yleiset turvaohjeet

- Kohtelee aina jokaista asetta kuin se olisi ladattu.
- Varmista, että ase on osoitettu turvalliseen suuntaan koko ajan.
- Pidä sormesi pois liipaisimelta, kunnes olet valmis ampumaan.
- Käytä asianmukaisia suojavarusteita, mukaan lukien silmä ja korvasuojia, käsitellessäsi aseita.
- Säilytä rekyylijousi ja kaikki aseeseen osat turvallisessa paikassa, lasten ja valtuuttamattomien käyttäjien ulottumattomissa.
- Tarkista säännöllisesti rekyylijousi kulumisen tai vaurioiden varalta.

Erityiset turvatoimet käytössä

- Käytä rekyylijousta vain Colt Commander mallissa.
- Varmista, että rekyylijousi on yhteensopiva tietyn aseeseen mallin kanssa.
- Älä muokkaa rekyylijousta tai käytä sitä yhdessä muiden yhteensopimattomien osien kanssa.
- Ole varovainen jousen jännityksen kanssa; 12 lb. jousi voi vaatia enemmän voimaa puristamiseen verrattuna kevyempiin jousiin.
- Noudata aina valmistajan ohjeita asennuksessa ja käytössä.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Valmistelu:

- Varmista, että ase on tyhjennetty ja osoitettu turvalliseen suuntaan.
- Kerää tarvittavat työkalut, mukaan lukien puhdistustyökalu ja tarvittaessa työpöydän puristin.

2. Asennus:

- Poista liukusuoja Colt Commander kehyksestä.
- Poista vanha rekyylijousi puristamalla se varovasti ja liu'uttamalla se pois ohjaustangosta.
- Aseta uusi 12 lb. Wolff Variable Power Recoil Spring ohjaustankoon.
- Varmista, että jousi on istutettu kunnolla ja kohdistettu ohjaustankoon.

3. Kokoaminen:

- Kiinnitä liukusuoja takaisin kehykseen varmistaen, että kaikki osat ovat oikein kohdistettu.
- Testaa liukusuojan toimintaa varmistaaksesi sujuvan toiminnan.
- Suorita toimintotarkistus varmistaaksesi, että ase toimii oikein.

4. Käyttö:

- Kun käytät asetta, seuraa rekyylijousen suorituskykyä. Jos huomaat liiallista kulumista tai

toimintahäiriötä, lopeta käyttö ja ota yhteyttä pätevään asehuoltajaan.

Hävitysohjeet

- Hävitä rekyylijousoi paikallisten määräysten mukaisesti.
- Älä hävitä rekyylijousta tavallisen kotitalousjätteen mukana.
- Harkitse metallikomponenttien kierrätysmahdollisuuksia, jos mahdollista.

Lisätietoja varten

Mikäli sinulla on kysymyksiä COLT COMMANDER VARIABLE POWER RECOIL SPRING 12 LB.:n turvallisuudesta ja suorituskyvystä, viittaa paikalliseen jälleenmyyjään tai valmistajan verkkosivustoon saadaksesi lisätietoja.

Noudattamalla näitä turvaohjeita varmistat paitsi oman turvallisuutesi myös Colt Commander aseesi optimaalisen suorituskyvyn. Aseta aina turvallisuus ja vastuullinen käsittely etusijalle aseita käyttäessäsi.

Säkerhetsinstruktionsguide för COLT COMMANDER VARIABLE POWER RECOIL SPRING 12 LB. WOLFF VARIABLE POWER SPRING FÖR COLT COMMANDER

Introduktion

Tack för att du valt COLT COMMANDER VARIABLE POWER RECOIL SPRING 12 LB. tillverkad av WOLFF. Denna produkt är utformad för att förbättra prestandan hos ditt Colt Commandervapen. För att säkerställa säker drift och hantering, vänligen läs och följ instruktionerna och säkerhetsriktlinjerna som anges i detta dokument.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Behandla alltid varje vapen som om det vore laddat.
- Se till att vapnet alltid är riktat i en säker riktning.
- Håll fingret borta från avtryckaren tills du är redo att skjuta.
- Använd lämplig skyddsutrustning, inklusive ögon och hörselskydd, när du hanterar vapen.
- Förvara rekylfjädern och alla vapenkomponenter på en säker plats, utom räckhåll för barn och obehöriga.
- Inspektera regelbundet din rekylfjäder för tecken på slitage eller skada.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd endast rekylfjädern med Colt Commandermodellen.
- Se till att rekylfjädern är kompatibel med din specifika vapentyp.
- Modifiera inte rekylfjädern eller använd den tillsammans med andra ickekompatibla delar.
- Var försiktig med fjäders spänning; en 12 lb. fjäder kan kräva mer kraft för att komprimera jämfört med lättare fjädrar.
- Följ alltid tillverkarens riktlinjer för installation och användning.

Instruktioner för installation och användning

1. Förberedelse:

- Se till att vapnet är oladdat och riktat i en säker riktning.
- Samla nödvändiga verktyg, inklusive en stansverktyg och en bänkpress (om nödvändigt).

2. Installation:

- Ta bort sliden från ramen på Colt Commander.
- Ta bort den gamla rekylfjädern genom att försiktigt komprimera den och dra ut den från guidestången.
- Sätt in den nya 12 lb. Wolff Variable Power Recoil Spring på guidestången.
- Se till att fjädern sitter ordentligt och är i linje med guidestången.

3. Återmontering:

- Återfäst sliden på ramen och se till att alla komponenter är korrekt inriktade.
- Testa funktionen av sliden för att säkerställa smidig drift.
- Utför en funktionskontroll för att verifiera att vapnet fungerar korrekt.

4. Användning:

- När du använder vapnet, övervaka prestandan hos rekylfjädern. Om du märker överdrivet slitage eller funktionsstörningar, avbryt användningen och konsultera en kvalificerad vapensmed.

Avfallsinstruktioner

- Kassera rekylfjädern i enlighet med lokala föreskrifter.
- Kassera inte rekylfjädern i vanligt hushållsavfall.
- Överväg återvinningsalternativ för metallkomponenter där det är möjligt.

Kontaktinformation för vidare stöd

För frågor angående säkerhet och prestanda för COLT COMMANDER VARIABLE POWER RECOIL SPRING 12 LB., vänligen hänvisa till din lokala återförsäljare eller tillverkarens webbplats för ytterligare hjälp.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kommer du att säkerställa inte bara din egen säkerhet utan också den optimala prestandan hos ditt Colt Commandervapen. Prioritera alltid säkerhet och ansvarsfull hantering när du använder vapen.

Bezpečnostní pokyny pro COLT COMMANDER VARIABLE POWER RECOIL SPRING 12 LB. WOLFF VARIABLE POWER SPRING FOR COLT COMMANDER

Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali COLT COMMANDER VARIABLE POWER RECOIL SPRING 12 LB. od společnosti WOLFF. Tento produkt je navržen tak, aby zlepšil výkon vašeho zbraně Colt Commander. Aby byla zajištěna bezpečná obsluha a manipulace, prosím, přečtěte si a dodržujte pokyny a bezpečnostní pokyny uvedené v tomto dokumentu.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Vždy zacházejte s každou zbraní, jako by byla nabitá.
- Zajistěte, aby byla zbraň vždy namířena bezpečným směrem.
- Držte prst mimo spoušť, dokud nejste připraveni střílet.
- Při manipulaci se zbraněmi používejte vhodné ochranné pomůcky, včetně ochrany očí a uší.
- Ukládejte pružinu a všechny komponenty zbraně na bezpečném místě, mimo dosah dětí a neoprávněných uživatelů.
- Pravidelně kontrolujte pružinu na známky opotřebení nebo poškození.

Specifické bezpečnostní opatření při používání

- Používejte pružinu pouze s modelem Colt Commander.
- Zajistěte, aby byla pružina kompatibilní s vaším konkrétním modelem zbraně.
- Neměňte pružinu ani ji nepoužívejte ve spojení s jinými nekompatibilními díly.
- Budte opatrní na napětí pružiny; pružina 12 lb může vyžadovat více síly k stlačení ve srovnání s lehčími pružinami.
- Vždy dodržujte pokyny výrobce pro instalaci a používání.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Příprava:

- Zajistěte, aby byla zbraň vybitá a namířená bezpečným směrem.
- Připravte si potřebné nástroje, včetně nástroje na vytlačení a stolního svěráku (pokud je potřeba).

2. Instalace:

- Odstraňte závěr z rámu Colt Commander.
- Odstraňte starou pružinu tím, že ji opatrně stlačíte a vysunete z vodicí tyče.
- Vložte novou 12 lb Wolff Variable Power Recoil Spring na vodicí tyč.
- Zajistěte, aby byla pružina správně usazena a zarovnána s vodicí tyčí.

3. Znovu sestavení:

- Znovu připevněte závěr k rámu a zajistěte, aby byly všechny komponenty správně zarovnány.
- Otestujte akci závěru, abyste zajistili hladký chod.
- Proveďte kontrolu funkce, abyste ověřili, že zbraň správně funguje.

4. Používání:

- Při používání zbraně sledujte výkon pružiny. Pokud zaznamenáte nadměrné opotřebení nebo poruchu, přestaňte ji používat a obraťte se na kvalifikovaného zbrojíře.

Pokyny pro likvidaci

- Likvidujte pružinu v souladu s místními předpisy.
- Nepatřete pružinu do běžného domácího odpadu.
- Zvažte možnosti recyklace pro kovové komponenty, kde je to možné.

Kontaktní informace pro další podporu

Pokud máte jakékoli dotazy ohledně bezpečnosti a výkonu COLT COMMANDER VARIABLE POWER RECOIL SPRING 12 LB., obraťte se na svého místního prodejce nebo navštivte webové stránky výrobce pro další pomoc.

Dodržováním těchto bezpečnostních pokynů zajistíte nejen svou bezpečnost, ale také optimální výkon vaší zbraně Colt Commander. Vždy upřednostňujte bezpečnost a zodpovědné zacházení při používání zbraní.